

# De Europæiske Fællesskabers Tidende

20. årgang nr. L 206

12. august 1977

Dansk udgave

## Retsforskrifter

---

### Indhold

#### I *Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk*

Kommissionens Forordning (EØF) nr. 1848/77 af 11. august 1977 om fastsættelse af importafgifterne for korn, mel, grove gryn og fine gryn af hvede eller rug . . .	1
Kommissionens Forordning (EØF) nr. 1849/77 af 11. august 1977 om fastsættelse af de præmier, der tillægges importafgifterne for korn, mel og malt . . . . .	3
Kommissionens Forordning (EØF) nr. 1850/77 af 11. august 1977 om fastsættelse af minimumsimportafgifter i olivenoliesektoren . . . . .	5
Kommissionens Forordning (EØF) nr. 1851/77 af 11. august 1977 om fastsættelse af afgifterne ved indførsel af hvidt sukker og råsukker . . . . .	7

---

#### II *Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk*

##### Råd

77/504/EØF :

★ Rådets Direktiv af 25. juli 1977 om racerent avlsvæg . . . . .	8
--	---

77/505/EØF :

★ Rådets Afgørelse af 25. juli 1977 om oprettelse af en stående komité for husdyravl	11
--	----

---

##### Berigtigelser

Berigtigelse til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1830/77 af 3. august 1977 om levering af forskellige partier skummetmælkspulver som fødevarehjælp (EFT nr. L 202 af 9. 8. 1977)	12
---	----

## I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1848/77

af 11. august 1977

om fastsættelse af importafgifterne for korn, mel, grove gryn og fine gryn af hvede eller rug

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for korn<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1386/77<sup>(2)</sup>, særlig artikel 13, stk. 5, og

ud fra følgende betragtninger:

De importafgifter, som skal opkræves ved indførsel af korn, af mel af hvede og rug og af grove gryn og fine gryn af hvede, er fastsat ved forordning (EØF) nr. 1729/77<sup>(3)</sup> og alle de senere forordninger, der ændrer denne;

anvendelsen af de bestemmelser, der er indeholdt i forordning (EØF) nr. 1729/77, på de tilbudspriser og de

noteringer for idag, som er kommet til Kommissionens kendskab, fører til en ændring af de for øjeblikket gældende importafgifter, således som det angives i bilaget til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

De importafgifter, der skal opkræves ved indførsel af de varer, der er nævnt i artikel 1, litra a), b) og c) i forordning (EØF) nr. 2727/75, er fastsat i tabellen i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 12. august 1977.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. august 1977.

*På Kommissionens vegne*

Finn GUNDELACH

*Næstformand*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 158 af 29. 6. 1977, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 191 af 30. 7. 1977, s. 5.

## BILAG

til Kommissionens forordning af 11. august 1977 om fastsættelse af importafgifterne for korn, mel, grove gryn og fine gryn af hvede eller rug

<i>(RE/ton)</i>		
Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Afgifterne
10.01 A	Blød hvede og blandsæd af hvede og rug	91,71
10.01 B	Hård hvede	133,69 <sup>(1)</sup> <sup>(5)</sup>
10.02	Rug	79,52 <sup>(6)</sup>
10.03	Byg	75,02
10.04	Havre	69,42
10.05 B	Majs, andre end hybridmajs til udsæd	77,95 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
10.07 A	Boghvede	0
10.07 B	Hirse	75,16 <sup>(4)</sup>
10.07 C	Sorghum	75,88 <sup>(4)</sup>
10.07 D	Andre varer	0 <sup>(5)</sup>
11.01 A	Hvedemel og mel af blandsæd af hvede og rug	139,67
11.01 B	Rugmel	122,08
11.02 A I a)	Gryn af hård hvede	217,51
11.02 A I b)	Gryn af blød hvede	150,85

<sup>(1)</sup> For hård hvede med oprindelse i Marokko, som transporteres direkte fra dette land til Fællesskabet, nedsættes importafgiften med 0,50 regningsenheder pr. ton.

<sup>(2)</sup> For majs med oprindelse i AVS eller OLT, som indføres i Den franske Republiks oversøiske departementer, nedsættes importafgiften med 6 regningsenheder pr. ton i henhold til forordning (EØF) nr. 706/76.

<sup>(3)</sup> For majs med oprindelse i AVS eller OLT nedsættes importafgiften ved indførelse i Fællesskabet med 1,50 regningsenheder pr. ton.

<sup>(4)</sup> For hirse og sorghum med oprindelse i AVS eller OLT nedsættes importafgiften ved indførelse i Fællesskabet med 50 %.

<sup>(5)</sup> For hård hvede og kanariefrø, der er produceret i Tyrkiet og transporteret umiddelbart fra dette til Fællesskabet, nedsættes importafgiften med 0,50 regningsenheder pr. ton.

<sup>(6)</sup> Den importafgift, der skal opkræves for rug, der er produceret i Tyrkiet og transporteret umiddelbart fra dette land til Fællesskabet, fastsættes ved Rådets forordning (EØF) nr. 1180/77 og Kommissionens forordning (EØF) nr. 2622/71

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1849/77

af 11. august 1977

om fastsættelse af de præmier, der tillægges importafgifterne for korn, mel og malt

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for korn<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1386/77<sup>(2)</sup>, særlig artikel 15, stk. 6, og

ud fra følgende betragtninger:

De præmier, der tillægges importafgifterne for korn og malt, er fastsat ved forordning (EØF) nr. 1730/77<sup>(3)</sup> og alle de senere forordninger, der ændrer denne;

på grundlag af de i dag gældende priser, herunder cifpriserne ved terminskøb, bør de præmier, der for ti-

den tillægges importafgifterne, ændres i overensstemmelse med tabellerne i bilaget til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

De i artikel 15 i forordning (EØF) nr. 2727/75 nævnte satser for præmier, der tillægges de forudfastsatte importafgifter for korn og malt, fastsættes efter tabellerne i bilaget til denne forordning.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 12. august 1977.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. august 1977.

*På Kommissionens vegne*

Finn GUNDELACH

*Næstformand*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 158 af 29. 6. 1977, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 191 af 30. 7. 1977, s. 7.

## BILAG

til Kommissionens forordning af 11. august 1977 om fastsættelse af de præmier, der tillægges importafgifterne for korn, mel og malt

## A. Korn og mel

(RE / ton)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Løbende måned 8	1. term. 9	2. term. 10	3. term. 11
10.01 A	Blød hvede og blandsæd af hvede og rug	0	0	0	0
10.01 B	Hård hvede	0	0	0	0
10.02	Rug	0	0	0	0
10.03	Byg	0	0	0	0
10.04	Havre	0	0	0	0
10.05 B	Majs, anden end hybridmajs til udsæd	0	0	0	0
10.07 A	Boghvede	0	0	0	0
10.07 B	Hirse	0	0	0	0
10.07 C	Sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Andre varer	0	0	0	0
11.01 A	Hvedemel og mel af blandsæd af hvede og rug	0	0	0	0

## B. Malt

(RE / ton)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Løbende måned 8	1. term. 9	2. term. 10	3. term. 11	4. term. 12
11.07 A I (a)	Malt af hvede, ikke brændt, formalet	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Malt af hvede, ikke brændt, ikke formalet	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Malt af andet end hvede, ikke brændt, formalet	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Malt af andet end hvede, ikke brændt, ikke formalet	0	0	0	0	0
11.07 B	Brændt malt	0	0	0	0	0

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1850/77**

af 11. august 1977

**om fastsættelse af minimumsimpportafgifter i olivenoliesektoren**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1707/73<sup>(2)</sup>,

under henvisning til Rådets forordning nr. 162/66/EØF af 27. oktober 1966 om samhandelen med fedtstoffer mellem Fællesskabet og Grækenland<sup>(3)</sup>,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2843/76 af 23. november 1976 om fastsættelse af særlige foranstaltninger, især vedrørende bestemmelse af udbudet af olivenolie på verdensmarkedet<sup>(4)</sup>, særlig artikel 2, stk. 3,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2844/76 af 23. november 1976 om fastsættelse af særlige foranstaltninger, navnlig vedrørende bestemmelse af udbudet af olivenolie på det græske marked<sup>(5)</sup>, særlig artikel 2, stk. 3,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1514/76 af 24. juni 1976 om indførsel af olivenolie fra Algeriet<sup>(6)</sup>, særlig artikel 5,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1521/76 af 24. juni 1976 om indførsel af olivenolie fra Marokko<sup>(7)</sup>, særlig artikel 5,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1508/76 af 24. juni 1976 om indførsel af olivenolie fra Tunesien<sup>(8)</sup>, særlig artikel 5,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1180/77 af 17. maj 1977 om indførsel til Fællesskabet af visse landbrugsprodukter med oprindelse i Tyrkiet<sup>(9)</sup>, særlig artikel 10, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

Med forordning (EØF) nr. 1362/76 af 14. juni 1976<sup>(10)</sup> besluttede Kommissionen at gøre brug af licitation

med henblik på fastsættelse af importafgifterne i olivenoliesektoren;

i artikel 4 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 3188/76 af 23. december 1976 om gennemførelsesbestemmelser for visse særlige foranstaltninger, især vedrørende bestemmelse af udbudet af olivenolie på verdensmarkedet og på det græske marked<sup>(11)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 983/77<sup>(12)</sup>, fastlægges kriterierne for fastsættelse af satsen for minimumsafgiften;

denne sats skal for hvert af de pågældende produkter fastsættes på grundlag af en undersøgelse af situationen på verdensmarkedet eller det græske marked samt på Fællesskabets marked og endvidere af de afgiftssatser, som tilbudsgiverne har anført;

for andre produkter end olivenolie skal der tages hensyn til disse produkters indhold af olie; der opkræves dog ikke importafgift for olieker og andre restprodukter, henhørende under underposition 23.04 A i den fælles toldtarif, hvis disse har et olieindhold på 3 % eller derunder;

ved opkrævning af afgiften bør der tages hensyn til bestemmelserne i aftalerne mellem Fællesskabet og visse tredjelande; afgiften skal navnlig fastsættes ved som beregningsgrundlag at anvende den afgift, der skal opkræves ved indførsel fra tredjelande;

anvendelse af de ovenfor anførte bestemmelser på de afgiftssatser, der er forelagt af tilbudsgiverne for den 8. og 9. august 1977, medfører fastsættelse af minimumsafgifterne som anført i bilaget til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Minimumsimpportafgifterne for olivenolie fastsættes i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 12. august 1977.

<sup>(1)</sup> EFT nr. 172 af 30. 9. 1966, s. 3025/66.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 175 af 29. 6. 1973, s. 5.

<sup>(3)</sup> EFT nr. 197 af 29. 10. 1966, s. 3393/66.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 327 af 26. 11. 1976, s. 4.

<sup>(5)</sup> EFT nr. L 327 af 26. 11. 1976, s. 6.

<sup>(6)</sup> EFT nr. L 169 af 28. 6. 1976, s. 24.

<sup>(7)</sup> EFT nr. L 169 af 28. 6. 1976, s. 43.

<sup>(8)</sup> EFT nr. L 169 af 28. 6. 1976, s. 9.

<sup>(9)</sup> EFT nr. L 142 af 9. 6. 1977, s. 10.

<sup>(10)</sup> EFT nr. L 154 af 15. 6. 1976, s. 13.

<sup>(11)</sup> EFT nr. L 359 af 30. 12. 1976, s. 26.

<sup>(12)</sup> EFT nr. L 118 af 11. 5. 1977, s. 7.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. august 1977.

*På Kommissionens vegne*

Finn GUNDELACH

*Næstformand*

**BILAG**

til Kommissionens forordning af 11. august 1977 om fastsættelse af minimumsimpportafgifter i olivenoliesektoren

(RE/100 kg)

Pos. i den fælles toldtarif	Grækenland	Tredjelande
07.01 N II	7,00	9,00
07.03 A II	7,00	8,00
15.07 A I a)	26,00 <sup>(3)</sup>	51,50 <sup>(3)</sup>
15.07 A I b)	26,00 <sup>(3)</sup>	54,50 <sup>(3)</sup>
15.07 A I c)	35,00 <sup>(3)</sup>	59,00 <sup>(3)</sup>
15.07 A II a)	35,00	64,00 <sup>(1)</sup>
15.07 A II b)	54,00	110,50 <sup>(2)</sup>
15.17 A I	16,00	21,00
15.17 A II	26,00	34,00
23.04 A	3,00 <sup>(4)</sup>	3,00 <sup>(4)</sup>

<sup>(1)</sup> I forbindelse med indførsel af olie, henhørende under denne underposition :

- a) som helt og holdent er fremstillet i Algeriet, Marokko eller Tunesien og transporteret direkte fra disse lande til Fællesskabet, nedsættes den afgift, der skal opkræves, med 3,20 RE/100 kg ;
- b) som helt og holdent er fremstillet i Tyrkiet og transporteret direkte fra dette land til Fællesskabet, nedsættes den afgift, der skal opkræves, med 2,56 RE/100 kg.

<sup>(2)</sup> I forbindelse med indførsel af olie, henhørende under denne underposition :

- a) som helt og holdent er fremstillet i Algeriet, Marokko eller Tunesien og transporteret direkte fra disse lande til Fællesskabet, nedsættes den afgift, der skal opkræves, med 6 RE/100 kg ;
- b) som helt og holdent er fremstillet i Tyrkiet og transporteret direkte fra dette land til Fællesskabet, nedsættes den afgift, der skal opkræves, med 4,80 RE/100 kg.

<sup>(3)</sup> I forbindelse med indførsel af olie, henhørende under denne underposition, som helt og holdent er fremstillet i et af nedennævnte lande og transporteret direkte fra disse lande til Fællesskabet, nedsættes den afgift, der skal opkræves, med :

- a) Grækenland og Spanien : 0,50 RE/100 kg ;
- b) Tyrkiet : 18,50 RE/100 kg, såfremt importøren fremlægger bevis for, at han har refunderet den eksportafgift, der er indført af dette land ; denne tilbagebetaling må dog ikke overskride den gældende afgift ;
- c) Algeriet, Marokko og Tunesien : 20,50 RE/100 kg, såfremt importøren fremlægger bevis for, at han har refunderet den eksportafgift, der er indført af disse lande ; denne tilbagebetaling må dog ikke overskride den gældende afgift.

<sup>(4)</sup> I medfør af artikel 3 i forordning (EØF) nr. 2843/76 og forordning (EØF) nr. 2844/76 opkræves ingen importafgift ved indførsel af olieolier og andre restprodukter, henhørende under underposition 23.04 A i den fælles toldtarif, hvis disse har et olieindhold på 3 % eller derunder.

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1851/77

af 11. august 1977

## om fastsættelse af afgifterne ved indførsel af hvidt sukker og råsukker

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3330/74 af 19. december 1974 om den fælles markedsordning for sukker<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1110/77<sup>(2)</sup>, særlig artikel 15, stk. 7, og

ud fra følgende betragtninger:

De afgifter, der skal opkræves ved indførslen af hvidt sukker og råsukker, er fastsat ved forordning (EØF) nr. 1436/77<sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1846/77<sup>(4)</sup>;

anvendelse af de regler og retningslinier, der er anført i forordning (EØF) nr. 1436/77 på de oplysninger,

som Kommissionen i øjeblikket råder over, fører til en ændring af de for øjeblikket gældende importafgifter, således som angivet i bilaget til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

De importafgifter, der er nævnt i artikel 15, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 3330/74, fastsættes for råsukker af standardkvalitet og for hvidt sukker som angivet i bilaget til denne forordning.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 12. august 1977.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. august 1977.

*På Kommissionens vegne*

Finn GUNDELACH

*Næstformand*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 359 af 31. 12. 1974, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 134 af 28. 5. 1977, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 161 af 1. 7. 1977, s. 9.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 205 af 11. 8. 1977, s. 17.

## BILAG

til Kommissionens forordning af 11. august 1977 om fastsættelse af afgifterne ved indførsel af hvidt sukker og råsukker

(RE/100 kg)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Importafgiftsbeløb
17.01	Roe- og rørsukker, i fast form : A. Hvidt sukker B. Råsukker	26,21 19,98 <sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup> Dette beløb gælder for råsukker med en udbytteværdi på 92 %. Hvis udbytteværdien af det indførte råsukker afviger fra 92 %, anvendes det importafgiftsbeløb, der er beregnet efter bestemmelserne i artikel 2, i forordning (EØF) nr. 837/68.



## II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

## RÅD

## RÅDETS DIREKTIV

af 25. juli 1977

om racerent avlsvæg

(77/504/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 43 og 100,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet<sup>(1)</sup>,

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og sociale Udvalg<sup>(2)</sup>, og

ud fra følgende betragtninger:

Produktionen af racerent avlsvæg indtager en meget vigtig plads i Fællesskabets landbrug, og de tilfredsstillende resultater på dette område skyldes i stort omfang anvendelsen af racerene avlsdyr;

inden for rammerne af den nationale avlspolitik har de fleste medlemsstater hidtil bestræbt sig på at fremme produktionen af dyr af et begrænset antal racer, som opfylder nøje fastsatte normer for husdyravl; racer og normer varierer fra den ene medlemsstat til den anden; tilstedeværelsen af sådanne forskelle udgør en hindring for samhandelen inden for Fællesskabet;

med henblik på at fjerne disse forskelle og således bidrage til en øget landbrugsproduktivitet inden for den pågældende sektor bør samhandelen inden for Fællesskabet med avlsvæg efterhånden gøres fri; fuldstæn-

dig frigivelse af samhandelen forudsætter en senere yderligere harmonisering, navnlig vedrørende godkendelse til avl;

medlemsstaterne må have mulighed for at kræve, at der forelægges afstammingscertifikater, der er udfærdiget i overensstemmelse med en fællesskabsprocedure;

der bør træffes gennemførelsesforanstaltninger på visse tekniske områder; med henblik på iværksættelsen af de påtænkte foranstaltninger bør der fastsættes en fremgangsmåde for etableringen af et snævert samarbejde mellem medlemsstaterne og Kommissionen inden for Den stående komité for Husdyravl; indtil disse gennemførelsesforanstaltninger foreligger, forbliver de gældende bestemmelser på de pågældende områder uforandret;

det bør sikres, at betingelserne for indførsel af racerene avlsdyr fra tredjelande er mindst lige så strenge som dem, der gælder inden for Fællesskabet —

UDSTEDT FØLGENDE DIREKTIV:

*Artikel 1*

I dette direktiv forstås ved

- a) racerent avlsvæg: ethvert stykke kvæg, hvis afstamning i de to foregående led er indført eller registreret i en stambog for samme race, og som selv enten er indført eller registreret og kan forventes indført heri;

<sup>(1)</sup> EFT nr. C 76 af 3. 7. 1974, s. 52.

<sup>(2)</sup> EFT nr. C 116 af 30. 9. 1974, s. 33.

- b) stambog : enhver bog, ethvert register, kartotek eller enhver database,
- der føres af en avlsorganisation eller -forening, som er officielt anerkendt i en medlemsstat i hvilken avlsorganisationen eller -foreningen er oprettet, og
  - hvori racerent avlskvæg af en bestemt race indføres eller registreres med angivelse af deres afstamning.

#### Artikel 2

Medlemsstaterne påser, at følgende ikke af avlstekniske grunde forbydes, begrænses eller hindres

- handel inden for Fællesskabet med racerent avlskvæg,
- handel inden for Fællesskabet med sæd og befrugtede æg fra racerent avlskvæg,
- oprettelse af stambøger, såfremt de opfylder de betingelser, der er fastsat i medfør af artikel 6,
- anerkendelse af organisationer eller foreninger, der fører stambøger i overensstemmelse med artikel 6, og
- med forbehold af artikel 3 ej heller handel inden for Fællesskabet med tyre til kunstig sædoverføring.

#### Artikel 3

På forslag af Kommissionen vedtager Rådet inden den 1. juli 1980 fællesskabsbestemmelser for godkendelse af racerent kvæg til avlsbrug.

Indtil disse bestemmelser træder i kraft er godkendelse af racerent kvæg til avlsbrug og tyre til kunstig sædoverføring samt anvendelsen af sæd og befrugtede æg fortsat undergivet de nationale lovgivninger, der dog ikke må være mere restriktive end den lovgivning, der gælder for racerent avlskvæg, sæd og befrugtede æg i den medlemsstat, der er aftager.

#### Artikel 4

De i en medlemsstat officielt anerkendte avlsorganisationer eller -foreninger kan ikke modsætte sig, at racerent avlskvæg fra en anden medlemsstat indføres eller registreres i deres stambøger, såfremt det opfylder de normer, der er fastsat i overensstemmelse med artikel 6.

#### Artikel 5

Medlemsstaterne kan kræve, at racerent avlskvæg samt sæd eller befrugtede æg fra dette, i handelen inden for Fællesskabet ledsages af et afstammingscertifikat, der skal være i overensstemmelse med en model udarbej-

det efter den i artikel 8 fastsatte fremgangsmåde, særlig for så vidt angår de avlstekniske ydelser.

#### Artikel 6

1. Efter fremgangsmåden i artikel 8 fastlægges
  - metoder til individprøver og til vurdering af kvægets genetiske værdi ;
  - kriterier for anerkendelse af avlsorganisationer og -foreninger,
  - kriterier for oprettelse af stambøger,
  - kriterier for indførelse i stambøger,
  - de angivelser, som afstammingscertifikatet skal indeholde.
2. Indtil de i stykke 1, første, andet og tredje led, omhandlede bestemmelser træder i kraft, skal
  - a) den i stk. 1, første led, omhandlede kontrol, der officielt udøves i den enkelte medlemsstat, samt de på dette tidspunkt eksisterende stambøger anerkendes af alle medlemsstaterne.
  - b) anerkendelse af avlsorganisationer eller -foreninger fortsat være undergivet medlemsstaternes eksisterende bestemmelser.
  - c) oprettelsen af nye stambøger fortsat opfylde de nuværende betingelser i medlemsstaterne.

#### Artikel 7

Indtil der er gennemført en fællesskabsordning på området, må de betingelser, der gælder for indførelse af racerent avlskvæg fra tredjelande, ikke være gunstigere end dem, der gælder for handelen inden for Fællesskabet.

Medlemsstaterne tillader kun indførelse af racerent avlskvæg fra tredjelande, når det er forsynet med et afstammingscertifikat, hvori det attesteres, at de er indført eller registreret i det afsendende tredjelandes stambog. Det skal godtgøres, at disse dyr er indført eller registreret og kan forventes indført i en stambog i Fællesskabet.

#### Artikel 8

1. Når der henvises til den fremgangsmåde, der er fastsat i denne artikel, indbringer formanden straks sagen for Den stående komité for Husdyravl, oprettet ved Rådets afgørelse 77/505/EØF, i det følgende benævnt »komiteen«, enten på eget initiativ eller på begæring af en medlemsstat.
2. Inden for komiteen tildeles der medlemsstaternes stemmer vægt i henhold til traktatens artikel 148, stk. 2. Formanden deltager ikke i afstemningen.

3. Kommissionens repræsentant forelægger et udkast til de foranstaltninger, der skal træffes. Komiteen afgiver en udtalelse om disse foranstaltninger inden for en frist, som formanden kan fastsætte under hensyn til, hvor meget de forelagte spørgsmål haster. Udtalelsen vedtages med et flertal af 41 stemmer.

4. Kommissionen vedtager foranstaltningerne og bringer dem straks i anvendelse, når de er i overensstemmelse med komiteens udtalelse. Såfremt de ikke er i overensstemmelse med komiteens udtalelse, eller såfremt der ikke foreligger nogen udtalelse, forelægger Kommissionen straks Rådet et forslag til de foranstaltninger, der skal træffes.

Rådet vedtager foranstaltningerne med kvalificeret flertal.

Såfremt Rådet ikke inden tre måneder efter sagens forelæggelse har vedtaget nogen foranstaltninger, vedtager Kommissionen selv de foreslåede foranstaltninger og iværksætter omgående disse, med mindre Rådet

med simpelt flertal har udtalt sig imod disse foranstaltninger.

#### *Artikel 9*

Medlemsstaterne sætter de nødvendige administrativt eller ved lov fastsatte bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv den 1. januar 1979 og underretter straks Kommissionen herom.

#### *Artikel 10*

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 25. juli 1977.

*På Rådets vegne*

H. SIMONET

*Formand*

**RÅDETS AFGØRELSE**

af 25. juni 1977

om oprettelse af en stående komité for husdyravl

(77/505/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til udkast til afgørelse forelagt af Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger :

For de tilfælde, hvor Rådet overdrager Kommissionen beføjelser for så vidt angår husdyravl, bør der oprettes en komité, der er sammensat af sagkyndige fra medlemsstaterne for at sikre et snævert samarbejde mellem medlemsstaterne og Kommissionen og for at gøre det muligt for denne at rådspørge sagkyndige ;

det er desuden ønskeligt, at dette samarbejde omfatter alle de områder, der i disse anliggender er undergivet en fællesskabsordning ; denne komité bør derfor bemyndiges til at undersøge alle spørgsmål, der henhører under disse områder —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE :

*Artikel 1*

Der oprettes en stående komité for husdyravl, i det følgende benævnt »komiteen«, som består af repræsentan-

ter for medlemsstaterne under forsæde af en repræsentant fra Kommissionen.

*Artikel 2*

Komiteen udøver de funktioner vedrørende husdyravl, der ved bestemmelser vedtaget af Rådet overdrages den, i de tilfælde og på de betingelser, der er fastsat i disse bestemmelser.

Den kan desuden undersøge et hvilket som helst andet spørgsmål på dette område, som rejses af formanden enten på dennes initiativ eller på anmodning af en medlemsstat.

*Artikel 3*

Komiteen fastsætter selv sin forretningsorden.

Udfærdiget i Bruxelles, den 25. juli 1977.

*På Rådets vegne*

H. SIMONET

*Formand*

---

**BERIGTIGELSER**

**Berigtigelse til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1830/77 af 3. august 1977 om levering af forskellige partier skummetmælkspulver som fødevarehjælp**

*(De Europæiske Fællesskabers Tidende nr. L 202 af 9. august 1977)*

Side 10, bilag, parti G, nr. 10

*I stedet for:* •150 tons: Fada•

*læses:* •100 tons: Fada•

---